ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

A/RES/49/236
10 April 1995

Сорок девятая сессия
Пункт 42 повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[без передачи в главные комитеты (A/49/L.64 и Add.1)]

49/236. Миссия Организации Объединенных Наций по контролю за соблюдением прав человека и выполнением обязательств, содержащихся во Всеобъемлющем соглашении по правам человека, в Гватемале

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 45/15 от 20 ноября 1990 года, 46/109 A от 17 декабря 1991 года, 47/118 от 18 декабря 1992 года, 48/161 от 20 декабря 1993 года и, особенно, 48/267 от 19 сентября 1994 года, в которой она постановила учредить Миссию по контролю за соблюдением прав человека и выполнением обязательств, содержащихся во Всеобъемлющем соглашении по правам человека, в Гватемале в соответствии с рекомендациями, содержащимися в докладе Генерального секретаря 1/, на первоначальный период в шесть месяцев, а также на свою резолюцию 49/137 от 19 декабря 1994 года, в которой она просила Генерального секретаря продолжать оказывать свою поддержку мирному процессу в Гватемале с помощью своего представителя и свое содействие осуществлению соглашений,

приветствуя создание и полное развертывание Миссии, а также поддержку и содействие, оказанные ей правительством Гватемалы и блоком "Национальное революционное единство Гватемалы",

приветствуя также заключение соглашения о статусе Миссии между правительством Гватемалы и Генеральным секретарем и его последующее утверждение конгрессом Гватемалы,

принимая во внимание записку Генерального секретаря, содержащую доклад руководителя Миссии о первых трех месяцах деятельности Миссии 2/,

1/ A/48/985.

2/ A/49/856.

принимая к сведению рекомендации в адрес правительства Гватемалы и блока "Национальное революционное единство Гватемалы", содержащиеся в этом докладе, в отношении осуществления их обязательств по Всеобъемлющему соглашению по правам человека 3/,

подчеркивая важность мобилизации национальных и международных ресурсов для проектов создания организационных структур и сотрудничества в целях укрепления гватемальской системы защиты прав человека,

признавая усилия Генерального секретаря и Группы друзей мирного процесса в Гватемале 4/ в поддержку мирных переговоров,

будучи обеспокоена тем, что мирные переговоры замедлились во второй половине 1994 года и что согласованные сторонами сроки заключения соглашения об установлении прочного и стабильного мира не были соблюдены,

подчеркивая важность активизации мирных переговоров в целях скорейшего заключения комплекса соглашений, которые позволят прекратить вооруженную конфронтацию и заложить основу для прочного мира в Гватемале,

с удовлетворением принимая к сведению доклад Генерального секретаря о мерах, принятых с 22 декабря 1994 года для придания нового динамизма мирным переговорам 5/,

рассмотрев рекомендацию Генерального секретаря относительно продления мандата Миссии, содержащуюся в его докладе о Миссии 6/,

1. приветствует доклад Генерального секретаря о Миссии Организации Объединенных Наций по контролю за соблюдением прав человека и выполнением обязательств, содержащихся во Всеобъемлющем соглашении по правам человека, в Гватемале;

2. с удовлетворением принимает к сведению доклад руководителя Миссии о первых трех месяцах деятельности Миссии;

3. постановляет санкционировать продление мандата Миссии на очередной шестимесячный период в соответствии с рекомендацией Генерального секретаря;

4. призывает правительство Гватемалы и блок "Национальное революционное единство Гватемалы" следовать рекомендациям Миссии и полностью соблюдать свои обязательства, содержащиеся во Всеобъемлющем соглашении по правам человека;

5. вновь подтверждает важность содержащегося во Всеобъемлющем соглашении по правам человека обязательства сторон оказать самую широкую поддержку Миссии и любое содействие, которое ей может потребоваться для выполнения своих функций, особенно в связи с обеспечением безопасности членов Миссии;

6. предлагает международному сообществу расширить свою поддержку проектов создания организационных структур и сотрудничества с правительственными и неправительственными организациями в целях укрепления гватемальской системы защиты прав человека, в частности путем внесения добровольных взносов в целевой фонд для мирного процесса в Гватемале, учреждаемый Генеральным секретарем;

3/ A/48/928-S/1994/448, приложение I.

4/ В состав Группы друзей входят Венесуэла, Испания, Колумбия, Мексика, Норвегия и Соединенные Штаты Америки.

5/ A/49/857-S/1995/168.

6/ A/49/860.

7. вновь подтверждает огромную важность, которую она придает скорейшему заключению соглашения об установлении прочного и стабильного мира, и настоятельно призывает стороны выполнить свое обязательство по активизации процесса переговоров;

8. просит Генерального секретаря всесторонне информировать Генеральную Ассамблею об осуществлении настоящей резолюции.

99-е пленарное заседание,
31 марта 1995 года